

2012 · VOLUME 9 · NUMBER 4

INTERCULTURAL PRAGMATICS

EDITOR-IN-CHIEF

Professor Dr. Istvan Kecskes
School of Education, ED 114
State University of New York at Albany
Albany, NY 12222, USA
Email: icup@uamail.albany.edu

REVIEW EDITOR

Dr. Jesus Romero-Trillo
Departamento de Filología Inglesa
Universidad Autónoma de Madrid
28049-Madrid, Spain
Email: jesus.romero@uam.es

EDITORIAL ASSISTANT

Danielle M. Kuehnel
State University of New York at Albany

**DE GRUYTER
MOUTON**

EDITORIAL BOARD

Barbara Abbott, Michigan State University

Mira Ariel, Tel Aviv University

Anne Barron, Leuphana University Lüneburg

Noel Burton-Roberts, Newcastle University

Victoria Escandell Vidal, UNED, Madrid

Susan Gal, University of Chicago

Pilar Garces Blitvich, University of North
Carolina, Charlotte

Dirk Geeraerts, University of Leuven

Raymond Gibbs, University of California,
Santa Cruz

Rachel Giora, University of Tel Aviv

Michael Haugh, Griffith University

Gang He, East China Normal University, Shanghai

Eli Hinkel, Seattle University

Laurence Horn, Yale University

Michael Israel, University of Maryland

Katarzyna M. Jaszczolt, University of Cambridge

Ferenc Kiefer, Hungarian Academy of Sciences

Kepa Korta, Universidad del Pais Vasco

Maxim Kronhaus, Russian State University for
the Humanities, Moscow

Jacob Mey, University of Southern Denmark

Jacques Moeschler, University of Geneva

Eniko Nemeth, University of Szeged

Jan Nuyts, University of Antwerp

Steven Pinker, Harvard University

Martin Pütz, University of Koblenz-Landau

Jennifer Saul, University of Sheffield

Anna Wierzbicka, Australian National University

Deirdre Wilson, University of London

Andre Włodarczyk, Université Paris Sorbonne

Mary Wildner-Bassett, University of Arizona

Contents

Anita Fetzer and Augustin Speyer

Discourse relations in English and German discourse: Local and not-so-local constraints — 413

Enikő Németh T.

Lexical-semantic properties and contextual factors in the use of verbs of work with implicit subject arguments in Hungarian — 453

Mahmoud A. Al-Khatib

Politeness in the Holy Quran: A sociolinguistic and pragmatic perspective — 479

Eva Alcón Soler

Teachability and bilingualism effects on third language learners' pragmatic knowledge — 511

Forum

Bruno G. Bara

In defense of Cognitive Pragmatics: A response to Cummings, Jaszczolt, Yokoyama, Carassa, and Colombetti — 543

Book Reviews

Noriko Iwasaki

Naoko Taguchi (ed.). 2009. *Pragmatic Competence (Mouton Series in Pragmatics 5)*. Berlin/New York: Mouton de Gruyter — 559

Nicole Delbecque

Sharifan, Farzad. 2011. *Cultural conceptualizations and language: Theoretical framework and applications*. Amsterdam/Philadelphia: John Benjamins — 577

Contributors to this issue — 583

